

BULGARIA

PALIC LAKE

WHAT IS A CHARDA?

SRB-25000 SOMBO

+3812523055,+38163582352

Andrić is a charda at the Big Backa canal in

Sombor. No problem it is 10 km away from the

Danube! Surrounded by colorful vegetation

attracts visitors with rich aroma and taste of stew, fried fish and quality wine.

Kanaiska obala bb

SARAN

SRB-25260 APATIN

+381638996920

+381257/4115;+381257/5113

For 110 years, the charda Saran (Carp) ha

been a place known for magic taste of the stew

This restaurant is situated at the end of Apati

town, under the Danube dike, and has regular

visitors from Serbia, Croatia, Hungaria and

Kružninasip 31

other countries.

Charda is a tavern outside a populated place, where a upstream, by ropes, to freshen up. passer-by can dine nicely, listening to the live tamburitza originates from the Persian language, and is nowadays being in use only in Hungarian, Serbian and a few other related where horses and people could take a rest during long journeys". In the first time, chardas could have only be found along the roads, but with the development of water traffic, they started to rise along the rivers, soon along the canals, for passengers and people who used to haul boats and ferries through Serbia.

1424,5 km

SRB-25270 BEZDAN-DUNAV

E-mail: minka@sezampro.rs

Carda kod carine (Charda near customs house

is situated near the Bezdan customs house,

where Danube enters Serbia, beside the bridge

that connects Serbia and Croatia. Fantastic fish

stew, as well as stew made of a rooster's meat.

5RB - 25260 APATIN, Ive Lole Rihara bb

Zlatna kruna (Gold crown) is a modern charda

situated at one of the most beautiful Danube

curves. Offers a fantastic view to both river sides

up to 15 km. In front of the charda there is a port

for ships, and just 800 m away, there is a modern

marina. Famous for excellent fish stew.

+38125773731;+38125776429

E-mail zlatnakruna@sezamoro.rs

www.zlatnakruna.rs

Carinské kolonije bb

+ 381 25/81 960

As the highway road traffic developed, chardas have become music, and if needed, spend a night. The word Charda rare, but still existing, even new ones have been rising along the rivers. Along the Danube and canals connected to this amazing European river, chardas are considered to be the oases of peace, languages. Translated, it means an "awning on four posts" perfect for vacation and anti-stress therapy. Visitors can enjoy delicious meals like fried freshwater fish, broths and stews, and relax, listening to the local traditional tamburitza players.

> Chardas along the Danube and canals are one of the most attractive offers to both domestic and foreign tourists travelling

> > SR8-25262 KUPUSINA

Stuka (Pike) is a charda in neverland. It is

situated in the special nature reserve Gornje

Podunavlje and is accessible only by feet - half

an hour walking through the woods, or by a

boat with 1,5 km of paddling. The area is former

Danube course, and it is vailed Serbian

SRB-21427 BOĐANI, Berava 36

Ranč (Ranch) is a nice place for resting and for

delicious food at Berava river, near Danube,

close to Bodiani village, known for the

orthodox monastery from the 15° century. Not

far, there is a Middle Ages castle Bac, by which

the whole territory between Danube and Tisa

E-mail: ikulasiinspoint.net

+38121776358

www.bac.rs

Monostorski Dunavac

+381642196993



+3812581947,+3812581909 Pikec is a charda by Danupe situated on th carp and catfish stew, and home made pasta of

for 40 minutes, in front of the quests.

side. The stew is the most popular meal in th



+38125810118 Velika čarda (Big Charda) ongreates from 1738 For many years, there was a ferry transporting passengers and carts to the Croatian coast, to Batina, departing from this chante. Also famous for fish stew and nice music



SRB-25270 BEZDAN-DUNAV Sebesfok 110

+381 25810 200 Srecko is a charda situated at the Big Backa canal, which was dug in 1802. In beautiful surroundings, it is only 2 km away from on talandara, a big plate for frying.



SRB-25262 KUPUSINA

Weekend zone Budžak bb at Monoštorski Dunavac +381642382275

NECKA

+38121779208

Dunavska 2

SRB-21429 BACKO NOVO SELO

Carda kod Nečka (Charda at Necko's)

situated at open Danube in magnificent nature

right by Dunavac covered with centuries old

willow trees, rich in fish. Near the charda there's

a place where 15 fishermen catch fish every day,

upplying this and other charges with fresh fish

Charda Brunai is situated in area of forme Danube course, at Cupusina Dunavac, an regresents a real paradise for fishermen who come for a nice weekend or a few days fishing There is a possibility of preparing own meals from caught fish.



Dunavska 19 Vagoni (carriages) is the name of a rustic charde at beautiful Danube bay. People come here during weekends and summertime to enjoy fish stew and cold beer. Many visitors claim that this place offers the most tasteful stew in the area.

CHARDA

SRB-21400 BACKA PALANKA

+38121743969;+38163545575

in Kalos charda, in January 2002, the fish stew

was prepared of 4000 kg of fish in a large pot. At

the temperature of - 10° C, 12000 people

tasted this delicacy. This charda is the place for

many fish stew cooking contests, and it is

known for fish meals, especially the smoked

carp on the fried pickled cabbage

Pristanišna zona – bager 2



HARCAS SRB-25260 APATIN

Dunavska obala bb Harcai is one of the most impressive chards along The Danube. It is situated near the place known for spawning of catfish, where fishermen used to bring fresh catfish and other Danube fish for chardas and fish markets.

1406 km



+38121750371,+38163526236 Charda Florida has been named after a



SRB-21400 BACKA PALANKA Ive Lole Ribara 150

beautiful Danube sand Island. Offers some unforgettable fish specialities, and the most famous is the boneless catfish stew. Visitors can also relax playing tennis at the tennis bygound and take a walk through a small 200.



VOJVODINA

SERBIA



BAČKA

PALANKA

calfish stew. Other kinds of grilled meat are also

available. This chards offers quality white and



SRB-21312 BANOSTOR

Charda Jole is situated on the pillars above th water. It is covered with reed. Right beside there is a ferry transporting passengers and cars from Backa to Srem side of the Danube

Besides regular fish meals, they offer lamb

Turistička organizacija

Vojvodine

www.vojvodinaonline.com

BEGECKA JAMA near 1277 km

SRB-21411, BEGEC Begečka jama 1

+38121899618 Charda at Begecka jama is situated at beautiful Danube bay, surrounded by rich vegetation, rich in fish. It is the place for fishermen and other local



Begecka jama 56

+38121899111; +38121898474 Charda At Braša's offers a well known fis soup and all kinds of fried Danube fish. Th founder, Mr Braša is a fisherman who supplie the place with fresh fish. Perfect for a break, with delicious food and wine. From this chards there is a ferry boat transporting passengers and cars to the Srem side of the Danube.



SRB-21410 FUTOG

Cerevickoskela +38121895406; +381638882123 The Dunavac Raft is a charda situated on a raft, at one of the beautiful Damube branches. famous by fish meals, good wines, and

SRB - 21000 NOVISAD, Ribarsko ostrvo

Alaska Barka (Fisherman's Barge) is one of

the most exclusive restaurants along the

middle Danube course. Offers quality fresh and

salt water fish dishes and other international

and local cuisine specialities. Beautiful interior

and large garden will give you some

unforgettable hedonistic experience

+381216365683+381216364978

E-mail: nibarac@eunet.rs.

www.ribarac.rs



SRB-21410 FUTOG, Ribanska bb [Splay kod skele za Beočin] 38121895497

Plays Dumay (Blue Danube) is a raft that attracts many visitors, due to amazing view to the river, and tasteful fish meals prepared from fresh Danube fish. Near the charda there is a ferry boat porting people and cars from Futing village to Begoin village. Charda Dunay is situated at the en of the weekend collony in Celarevo village. Offers interesting fish meals such as rolled catfish fillet

SRB - 21000 NOVI SAD, Ribersko ostrivo S

Charda Pogled (View) is famous for one of the

most amazing views along the Danube. You can

see the picturesque park and Sremska Kamenica

on the Srem side of the river. Pogled will offer you

quality freshwater fish and other dishes. A great

number of seats inside and outside is suitable for

amazing complex with a huge restaurant and a

terrace above the Danube. Offers fresh and salt

water fish and fantastic Karlovci wines. Suitable

or organizing various events.

Beška

organizing weddings and other events.

38121468524,62377324

www.nspogled.com

i-mail: restoranpogled@infosky.net

1258,5 km



SRB-21000 NOVISAD

Kamenjar bb +38121402110 Charda Bata Pezo offers the modern cutting with the accent on unlied freshwater fish, abia other kinds of meat, like specially baked yeal, as



SRB-21000 NOVISAD Priobalská bb Kamenjar 3

+38163594604

www.virtualnigrad.com



SRB-21000 NOVISAD

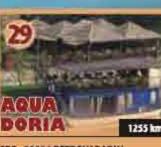
Charda Obadov is utuated in Novi Sac weekend collony Kamenjar, known for fish specialities. During suremer, offers transporting serve cooked marinated fish with cheese and guests to the Mackov Sprud sand island,



SRB - 21000 NOVI SAD Ribarsko ostrvo, Linjakova bb

MECKO

-381 21 371 413 Charda Nečko is situated on the Fisherman Island, cherishing the tradition of preparing fish stew and broth. Wide choice of river fish barbecued. Beautiful nature and the view to numerous yachts and boats, closeness of Novi Sad beach Strand, drinkable brandy and wine represent another reason for a visit.



SRB-21131 PETROVARADIN Kamenički put bb

+381216433111 Aqua Dorta is a charda situated under the Petrovaradin Fortress, on the Danube coast. It is a spot at the end of Novi Sad where Petrovaradin begins, right in the middle between the both. Famous for fish and other neals, visited by many local and foreign guests





Mitropolita Stratimirovića 2

+381648249006



-381641268280

unavska obela bb

SRB-21205 SREMSKI KARLOVCI +38121883735; +38121884008 www.virtualnigrad.com Charda Dunav in Sremski Karlovci is an



Charda Sremski Kutak is one of the Damibe pearls when it comes to restaurants. It is situated in Sremski Karlovci, about 100 m away from the Dansibe bank: Offers specific meals, such as Sreve caviar, stuffed pike and baked catfish heads.





Charda Nakraj sveta (At the End of the World) is situated at Arkanj, The Danube branch near Kovill village. They say that this is the end of the world, because the swamps and woods don't allow to go any further. The 19th century locality. There is no electricity there, but this place offers amazing fish soup and fried fish



Charda Sidro (Ancor) is situated at the crossing of the European Ground Corndor 10 and over Comdon 7. Offers local fish specialbes. With live tamburitza music during lunch and inner time. Also, offers beds for tourists

TEN MOST TASTEFUL DANUBE FISH SPECIES

Alone, or accompanied with other fish species, carp is the most common and the most present bite on the menu of every Danube fish lover. The most delicious is weighing up to 3 kg, and equaly irresistible when in broth, stew, on rice, on onions, drunk or fried!

Royal fish for royal table! The first, the best, the most delicious! And the most expensive, of course, with a reason! Zander, especially the most wanted, the silver one, when about 4 kg of weight, is a fream for every cooking chef and gourmand! White meat, easy to digest, the first fish dish for babies, since these are almost none of the small bones, suitable for diets, medicine for the convalencents.

Catfish

One steak for a whole family! The one that weighs about 2 kg, from moustached catfish weighing ten times more! The king of the Danube whirlpools and depths, the lazy bug of the fish world, but also the only one causing others to retreat... Good for anything: broths, stews, broach, fried, marinated...

They say that sturgeon is the only fish interesting for those who don't like fish. Sophisticated taste, rich, attractive for gourmands! Delicious in stews or fried, prepared the "miller's way", moked or pickled, grilled or in wine. You will ask for more!

They say the wisdom comes with the old age. Pike is considered to be both; the most intelligent and the most vital among the fish species. Very few can resist this simphony of the taste. The fish stew or broth are simply not the same without this fish, which is very delicious whether prepared

This is not the first class fish, not very big and full of bones. But, knowing it can be very delicious, an old Danube fisherman, choosing some bites for his breakfast right from the fishnet, will definitely grab this fish, no doubt

Prussian carp

nteresting either in water, or on the table! The best when shily caught and prepared fried in nill

One of the five fish species that make he best fish broth and stew.

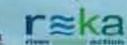
Came here from Asia, easily assimilated into rivers, fish ponds, canals and other waters. ecommended by nutricionists.

ame from North America. Tasteful bite in the stew, even better when fried in the pan.









Vojvodina

RIVERS AND CANALS

Volvodina is spreading over the north part of Serbia. Geographic coordinates are 44*38 and 46*12' north, and 18*51' and 21* 35' east (by Greenwich). It is located in south part of Pannonian depression, surrounded with Alpes, Carpates and Dinarides. The neighbouring countries are Hungaria, Romania, Croatia and Bosnia and Herzegovina, So, Vojvodina connects, middle, north and western Europe with Baskan and the East. Danube runs through Volvodina with 358 km, and there are also 164 km of Tisa. 207 km of

Dunay and Tisa are dividing Volvodina into three regions: Stem; Banat and Backa. Vojvodina is mostly a depression, with the absolute Neights from 69 to 200 m; where the highest parts are VISACLE mountains and Fruska Gora

sted with selld canal net, there are also waters that accumulate water from the low lands. In Backa, there Ir more than 200 years ago: Yeliki backi karral, Bajski kanal and other in middle of the last century the canals system DTD

Palic lake is situated at the North of Serbia, and is the largest lake in Vojvodina. It was born as a sait lake, as a result of mixing sand and timber. It spreads over 380 ha, with up to 3 m of depth. At the end of the 19" century, it was known as a spa, and becomes an elite resort of the Austro-Hungarian Monarchy. At the beginning of the 20th century, it was compared to Karlovi Vary, Wiesbaden and St. Moritz. It was the time when the most of the Hungarian secession style buildings were built. They are still existing on the lake shores. Nowadays Palicis a significant tourism center, with 4 hotels and numerous pansions cottages with rooms and studios, perfect for holidays and recreation.

Many international regattas and rowing contests take place here. Intending to preserve the nature, motor boats are forbidden around the lake. Five km away from Palić, there is Ludaško jezero (Ludaš lake) known as the nature reserve with around 230 species of hirds

Paliciake is 75 km away from Danube near Apatin, 100 km from Novi Sad, and 35 km away from Tisa near Kanjiža.

LUDAS AND PALIÉ CHARDAS

SRB - 24414 HAJDUKOVO Prvemajska bb + 381 24 758 083 E-mail_jp.palic@tippnet.rs

SUNJOG CHARDA GULJAS CHARDA

SRE - 24418 SUPLIAK Ludaški šor 206 - 381 24 758 093 +381 24 758 082 E-mail: gulyascs@tippnet.rs www.gulyascsarda.rs

RIBLIA CHARDA

SR8 - 24413 PALIC Obala Lajoša Vermeša bb + 381 24 755 040 ofice@elittepalic.rs www.elittepalic.rs

CHARDAS ALONG THE DANUBE

CHARDAS AS A REVELATION OF THE SOUL

Since very long ago, chardas attract passengers and others. Often far from inhabited area, out of reach for many people, they were considered pretty strange, even mystic places. In the region of modern Vojvodina, they appeared in the Middle Ages, and more documents on chardas were retained after the times of the Turks. At first times, they were usually built along the roads that connected the colonies in the plain area. They were spots for resting, eating, drinking and sleeping after the exhausting travelling for people and their horses. They were usually situated in between the colonies, sometimes closer to one colony or the group of the farms. The word Charda originates from the Persian, with some influence from Turkish language. It used to represent the awning on four posts where horses could be watered and fed, also both masters and servants could take a rest and a good meal during long journeys.

Nowadays, word Charda, in middle and southeastern Europe, can be found only in Serbian and similar languages, and - in Hungarian. Chardas along the Danube rise rapidly during the 18th and 19th century, with development of the waterway towards Pest and Vienna. They were usually visited by Burlaks, who used to tug ferries loaded with wheat, corn, wood logs... Along the Danube bank, in Apatin, there were often even 40 horses put to the cart: they used to hauf the boats by huge hemp ropes, and with them there were 30 chasers. Upstream, to Vienna, it took them 30 days to travel, and downstream, when coming back, only 15.

When boats were hauled only by people, their speed was 2 km per hour, with horses 4 km/h. It had been like this until the steam boats were invented. And the first steam boat put in Apatin in 1832, so number of Burlaks slowly decreased, but chardas remained. They started to rise by the ground and water crossroads, near the ferries that used to transport people, cattle and carts from one side of the river to another. Far from the inhabited places, they were life savers for passengers. The owners could offer them what they had: first, wine and brandy, and soon beer and "klaker"... and of course, fresh fish, just caught, prepared very simply and very delicious.

Chardas along the roads in Volvodina today are rare. Due to dinamic living and automobiles, passengers have less time to stop by But, chardas along Danube are something else. They have not only survived, but continue the tradition of offering tasteful meals. drinks and good live tamburitza music. Chardas are usually situated in beautiful surroundings, which is one of the reasons to visit them. They offer Danube freshness, colorful vegetation and gourmet fish and other meals. In chardas, visitors can easily relax from everyday problems and modern stressful living

50 seats inside 50 seats outside

20 spots

great choice of both local and foreign beverages

The main dish, which is prepared with great pleasure, which is one of the reasons that visitors come by, is -- the fish stew. For just a few

e from Sombor, known for addiction to fish stew and fried fish, this charda has become one of their own, at the Big Backs Canal, which represents

You can feel the great atmosphere as soon as you step into the charda yard. You will see the wreaths made of dired peppers, pots with boiling his stew and scent the nice aroma. Guest feels the comfort of the chards garden, at the Canal bank, surrounded by water and vegetation, inside the

100 seats outside, by Danube

7 double rooms - 2 single roo

SIGHT SEEINGS

Photo safari

where quests can watch the

rmen in the act

the middle course of the river, "Gamje Padunavlje"

m one of the most beautiful nature reserves in

1 hixury 4 bed studio

years, charge Andre has become famous by this dish so much that can compete with the most famous Rentan and Apatin charges. So, in no time, for

chards, the walls and floors are made of bricks. The big stove is used for heating during winters, and the modern bar is decorated with beautiful

30 spots

This is one of the best places, besides delicious food, to find a great range of excellent French, Italian and domestic wines.

Wide range of domestic and foreign alcoholic and

In one of the most modern Danube chardas, Zlatna Kruna in Apatin, town famous for beer and fish stew, members of the Visekruna family

Many local and foreign guests visit this charda, owned by Zellko and Branko Visekruna. The most responsible person for the Apatin fish stew

Hoge hall and nice terrace, for up to 200 quests, is suitable for organizing various events and banquets. Besides Serbian quests, there are

The charce is situated at the Panube sidewalk in Apatin, at one of the most beautiful curves of this giant river in our country. About fifteen km of

the amazing view to the Danube and Kopacki itt across the river, in Capacia, we only a small part of the nature beauties made by the river. Near the chartia. at the left Danube bank, there is a special nature reserve "Gornje Podunavlje". Branches, forests and swamps are shelter to various birds and other animals.

Taste is their father Marko, though. For four decedes, this expert has been improving the quality: the stew must be thick, spicy, and always unique.

non-alcoholic beverages

SPECIAL OFFER

Home made plum

brandy 'slivovitza'

One of the reasons for this sources is the fact that fishermen supply the chards with fresh Danube fish daily

Although not situated near the Danube, but in Sombor, 25 km away from Rezidan and about 10 km from Apatin, Charita Andric

is, no doubt, a part of the Danube environment. Offers only fish dishes: mostly fresh water fish, but saltwater fish is also on the menu

French, Italian and domestic top quality white and red wine

SPECIAL OFFER

ZLATNA KRUNA 100 seats in the air conditioned hall

lanube in the area. It is more than usual to see politicians, actors, businessmen and others here.

- tamburitza band

Eridays and Saturdays

ANDRIC

near 1413 km of Danube

Owner: Borislav Andrić

SRB - 25000 SOMBOR

+ 381 25 23 055

+ 381 63 582 352

SPECIALTY

Biq Bačka Canal near Sombor

Kanalska obala bb

fresh and saltwater fish dishes

Apatin at 1402" km of Danube

SRB - 25260 APATIN

Ive Lole Ribara bb

+381 25 773 731

+381 25 776 429

Owners: Željko i Branko Višekruna

E-mail: zlatnakruna@sezampro.rs www.ziatnakruna.co.rs

fresh and saltwater fish dishes,

"Ziatna Kruna" zander

ternational curring and barbecue

have been preparing fish specialities for decades

many visitors from Hungary, Germany, Austria, Sweden, Belgium and other countries.

VOJVODINA SERBIA

10 REASONS **TO VISIT CHARDAS ALONG THE DANUBE**

Chardas are usually situated outside an inhabited area and offer the best possible fresh fish meals

> They offer quality wines from Fruska gora vineyards and other 2 parts of the country and the rest of the world

3 No dress code, very comfortable atmosphere during lunch and dinnertime

> Freshness of Danube water, aroma of the fish soup and stew make the time run slowlier, and heal the stress of urban living

Tamburitza music sounds best in 5 • chardas along the river

Very discreet, also places to see and to be seen, especially if you come with your wife or with a friend, of course, your wife's friend!

You can navigate a boat, and during summer time have fun at sandy braches, islands and sandbanks

8 Chefs in chardas will be more than happy to share the recipes with guests

Rooms and bungalows, which are available at most chardas, give you a chance to spend a weekend or more days in nature

A decision to visita charda means that you

PIKEC

Bezdan at 1427" km of Danube Owner: Sinisa Maricić SRB - 25270 BEZDAN-DUNAV

Baračka bh +381 25 81 947

+381 25 81 909

reshwater fish and barbecue dishes

Fish stew with home made pasta smoked marinated fish

Pikec charga is situated at northern part of Danube in Serbia, at weeken it collegy Baracka, close to Septian, on a small peninsula surrounding the open Danube and its branch. The charda appears to be located between the water and the skies, in green pasis, with attractive fish stew scent.

The spicy carp or mixed fish stew is the best terroration for the visitors. The stew is excellent, even better with pasta made by the staff. The stew is being prepared only by order, and while waiting, the guest can taste delicious appearant as smoked buylered, pike or while fish boiled in pil. Pikes also offers various fried fish care, carfish, pike, pander and sturgeon.

60 seats inside

30 spots

BEVERAGES

Excellent choice of

domestic and foreign

port for a dozen boats and small yachts

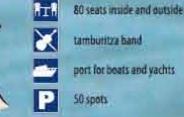
Tambunitza band every night

Visitors regularly come here from Serbia, Croatia, Hungaria, Germany, France and other countries. A small marine attracts more visitors with boats... Near the charda; attended in the Special Nature reserve Gornje Podunavlje, there are swamps and forests, with rich population of birds and other animals

FLORIDA

Bačka Palanka at 1293 km of Danube Owner: Miodrag Stdic SRB - 21400 BAČKA PALANKA Ive Lole Ribara 150

+ 381 21 750 371 + 381 63 526 236







freshwater fish and barbecue dishes

SPECIALITIES boneless cattish stew Barbecued catfish

BEVERAGES wide range of domestic and foreign beverages

A sand Island, 8 km away from Backa Palanka, 35 years ago was named Florida, due to its amazing beauty it is a place, although there is no electricity and water there, where local people from Palanka spend their summers in their cottages. But, not far away, the chartia Florida attracts many more Danube, nature and fish lovers.

At this place, you forget about your business and plans, you can relax littening to the Danube whisper and the rhytm of the gulls, herems' and even swens' wings... With a nice breeze and popular leaves rustling at the Danube bank, you will have the best time enjoying the fish delicacies and famous wines spritzer... The chefs prepare the unforgettable boneless catfish stew with great pleasure, and you must taste fried fish, expecially the catfish filtets. The nice tambunitza music is responsible for the atmosphere during lunch and dinner time. The tambunitza players, along with the cuests, often ride a boat across the river, to Zeleni sprud island, take the charda atmosphere along and have a nice time with food, beverages and

FISH STEW

The fish stew is a favourite fresh water dish between 1255" and 1427" km of the Danube waterway. Mostly prepared from carp, but also can be mixed with catfish, with adding some pike and sturgeon. Other important ingredients are sweet and hot papirisa, origins, salt, tomato

Ingredients (serving 4):

7 kg of prepared carp or other fish (carp, catfish, sturgeon, pike) 200 g chopped onion I thispoon of hot paprika

- 4 thispoons of sweet papirka I thispoon of salt

- 0.5 dl of boiled tomate

Put all ingredients into the pot, pour with 21 of cold water, then place it "on the fire"! For fish stew, the best fire is made of red willow, and poplar woods. Make a "ovramide" of the wood. logs, and when the pyramide is burned down, the stew is done. It should be cooked for 40-45 minutes. At the end the liquid should be thick, and for the last five to ten minutes stew is boiling slowly and "whispering". Serve it right from the pot, with home made pasta, prepared from white flour and 15 eggs.

The fish sew can be prepared throughout the whole year, but it's especially interesting when prepared outside, near the charda.

CATFISH HEAD BAKED IN A SPECIAL CASSEROLE

Prepare one or more catfish heads (depending on the size), and put it in the casserole. Put some salt and hot paprika over the fish. Around the heads put various vegetables: potato, cabbage, carrots, cauliflower, fresh tomato, onion, peppers and mushrooms. Pour some water and oil. Pur the casserole onto the coals and bake it for 1-2 hours.

PIKE IN A COAT

Pike is an exotic fish specie. It is also called "royal", because in its head there are hones looking like shirid, sword and a cross. Very tasteful, perfect for various dishes. Not complicated to prepare, this dish can be prepared in nature, near the river.

Ingredients (serving 2):

600 g unprepared pike 100 g chopped home made bacon I tspoon of hot paprika

100 g chopped onion salt, pepper Wrap the pike into the paper, put onto the casserole and bake for I hour. When it is done, take it out of the oven along with the paper, cut the back of the fish.

Take the intestinesand the spine out, and, instead of them stuff the fish with bacon, onling adding some salt and pepper. Close the fish and, still wrapped in paper, bake it for another 10 minutes.

Serve it wrapped in paper and scales which can be used as a place, but first open the pixe so the stuffing gets done

There are a few ways to prepare this dish. The fishermen used to wrap the fish into the mod and guilled it. It can be, instead of tasking. grilled, but the point is to prepare fish within its own skin and stuff it with tasteful ingredients, which is meant to make the fish greasier.

ARKANJ NAKRAJ SVETA

Kovili At Arkani, near 1234 km of Danube Owner Doka Varenika

SRB-21243 KOVILJ

"Nakraj sveta" bb + 381 21 413 249

+ 381 64 126 82 80

fresh water fish dishes

SPECIALITIES white fisherman's broth

catfish tripes (at the order)

pike in a coat (at the order)

CUISINE

BEVERAGES Wide range of domes and foreign beverages SPECIAL OFFER

The chards Arkani, two km away from Kevilj village, will give you an unusual experience in the situated at the end of the world, due to the fact that the road ends here. Unaight shead, left and eight from the thirds, these are only the impassable swamps and Danube branches

winter times. Here you will find only the freshwater fish dighes. The stew is very famous, but you can also order some of old meals that focal fishermen used to prepare in this area. Under the reed eaves during summer, or in the null with beautiful lanterns and candles, the quests will have the amazing unusual experience. Domestic wines from Stem and multi-erry brandy are regularly on the list. Specially painted inner and ourside want are the attraction of the place For detaile, every now and then actions and painters from New Said and other Volyodina staces crop by, decorate the walls, have a few traditional small bottles ("fisklid") of muliberry brandy, eat the broth and leave! Due to the unique locality and the ethno feeling. many foreigners and embassies from Beignade staff can often be seen here.

Arkani is an inspiration to the writers, movie directors and actors. Many diplomats and politicians are regular visitars of this place, as well as tishermen, hunters and others, enjoyining the muliberry trees shades

A few decades ago, the modern accent to this charda was given by the farmous Koviii caterer, Mr Pera Varenika. His son, Djoka, is continuing with the tradition, he is both the owner and the head chef, and, if necessarry, entertains the quest himself.

Voyvodina province is very well known by excellent meat, pasta, fish, fishts and vegetables specialties. The most famous brands of Vojvodina cuisine are stews, gulases, perkeits, smoked ham and killen (smoked spicy sausages with hot paprika), becon, pasta with poppy seeds, potato or cheese, yeal, lamb or park roast meat and many kinds of cakes and cookies. These dishes are usually prepared at homes, but also are offered in many restaurants.

The national brand of Serbia is Slivovica (Slivovitza-plum brandy). In Vojvodina, quince, pear, apricot and peach brandies are the most common. Also, wines are produced in three regions. Subotica-Horgos sandy desert. Visac mountains and Frusika Gora. The most farmus white wines are. Restling, Chardonnay and Musicat ottonel, and the most farmus and mires are Coleman san Portugieser, Merlot and Kadarka. In Sremski Karlovci, on Fruska gora, they make this



